

Schau u en mu'

Pet a hònt hòltet er stòrch s hantl van kin, en de ònder hòt er an bucket za hèlven en za plaim za vuas.

Der ist vil vòrt kan doi' berl adur va jung, de sai'na bisn, der sai' kobesòcker ont der òcker van patatn sai' òlla do, do kan kasèll va der milch ont kan kasòtt van heib.

Benn as der jung gaben ist, s doi' berl hòt en kurz ont dèster pariart, iaz as der òlt ist pariarter en lònk ont hòt.

De sai'na tschòtt n gea' giatla, de sai' schbòch ont de sai'na pea'r tea'n en bea, der sai' puckl ist aa krump, der ist kemmen puckt van òlla de ren heib as der hòt gamiast trong en sai' lem, van kerb mist en langes benn as de hom tunk de bisn.

Gor s bòsser hòt er gamiast gea' za nemmen kan prunn, as de sai'na òcksl n sicht men nou zboa baln as hòt n gamòcht der zicklstoa' za trong de zickln.

Òlls sèll as der hòt praucht ver de sai' familia ist kemmen trong van sai' puckl, s ist òlbe an schtòrchen mòn n gaben va jung, iaz as der òlt ist, muas er òll tritt en dru' schaug as der schell se nèt verbelng en an knòtt.

S kin as ist pet im, der sai' nef, hop aa òlbe stòrch de hònt van sai' nono, der sicht as der schbòch ist, der verchtet se as der vollt um.

Olomerzn stilln se se za ròstn, augaloo't en zau', der nono heift giatla en kopf ont schauk umanònder, a'ne za song a bourt.

Òll knott, òll stickl bis, òlls gadenktn eppes, der sich se nou semm pet en aisen za ma'n, der sich se tsetzt en an schoth za tengln s aisen, der sicht de sai'na kinder za prengen en a kodoma gerstenen kaffè ont a stickl pinz za schelvern ont òlla zòmmen, de kinder za rèchen ont de groasn za schoubern s heib, òlls ist nou vour de sai'na ang.

Endarbeil s kin glonk en an ettlèna hosnussn, er macket sa au pet an knott, dòra schauk er u en sai' nono, s hor ist bais abia der schnea, de ang tiaf anin en kopf, de sai' haut ist pfizt ont pòzlet, de kelt, de sunn ont de mian hom en òlls tiava berler as en sai' zicht galòt.

Ver an moment s kin kimmpt loade za sechen en sai' nono asou òlt, iaz heart er bider de sèll groas hònt a s ziacht en ont asou gea' sa bider a ker envir, finz kan maierl va knott.

*De hom se tsetzt, abia de hom vil vòrt gatun, s kin ist vroat gaben vavai semm der nono hòt òlbe vil schea'na gschichtn derzeilt ont gor vil stickler van sai' lem ont asou is gaben hait aa.
Der hòt ganommen de hantler van kin ont hòt òmbiart za klòffen...*

"Mai' liabes kin, du muast bissn as vour vil vil jor, benn as i hòn gahòt zbolf-draizen jor, do en Bersntol sai' ber runt òrm gaben, an iader familia hòt gahòt nai'n-zeichen kinder, za ziachen envir hom sa gahòt lai zboa drai kia ver haus, an ettlena goas, hennen ont a schbai'.

De lait hom gamiast vil merdern ont vil vòrt hom ber nanket ganua za èssn gahòt, s sai' nèt gaben dèstera zaitn ont an to hòn i gaheart song as ist upfònk gaben der kriag, i pin nou za jung gaben ont i hòn nèt kinnt bissn as van sèll to barts òlls gamit.

An to hom ber gaheart tèckln en de tir, de mama, as de gòngen ist za tea' au ist plim a'ne beirter benn ad de tsechen hòt zboa taitscha kriager, de hòt pahenn gariaft en tata ont òlla viara hom se se tsetzt as de pònk nemm en ouven, biar kinder sai' gòngen vour tir.

De zboa kriager sai' a bail semm plim za klòffen, biar kinder sai' gòngen unter en bòlket van haus za lisnen, de hom kein as de lait van tol, menn de hattn gabelt, hattn gameicht plaim pet de balschn, ont asou nea'mer kinnen klòffen de inger sprochen, oder optiern, gea' pet de taitschn ont kemmen ver òlbe taitsch.

De hattn gamiast vort gea' van sai'na haiser ont gea' pet sei en dritte raich, de hom en verhoasn as menn de hattn optiart ver de taitschn bartn sa gòngen za plaim guat, an iader familia hatt darbischt an schea'n hof, bisn ont acker.

En de seng tag de kriager sai' gòngen en òlla de haiser ont en òlla hom sa verhoasn de glaichen dinger.

Iber earstn de lait hom nèt gabisst abia za tea', ober dòra de mearestn hom optiert za kemmen taitsch.

A mol der tata ont de mama hom ens kein za klaum ens zua de ingern klòttn vavai en to no bart ber vort.

Iber eartsn pin i vroat gaben, ober benn as de mama hòt mer kein as de nu'na hatt nèt kinnt kemmen pet ins vavai de ist za òlt ont krònk gaben, pin i loade kemmen.

I pin gòngen za griasn sa, i hòn sa gabelt au pussn ont auhòltn nou a vòrt.

De nu'na, as ist òlbe a tschait baib gaben ont as hòt me òlbe runt gearn gahòt, hòt tsechen as de pin loade, de hòt me ganommen kan a hònt ont hòt me pfiart do, as en gleich maierl bou as der tsetzt sai' i ont du.

De hòt me u'tschau en de ang, hòt ganommen de mai'na hòt ont hòt kein: "Sai' nèt loade piabl, menn de du gearn hòst me, i bar òlbe pet diar sai', en dai' hèrz ont du en mai', ont men s zobenz kimmst loade, setz de as an pankl ont schau en himbl, de stern ont en mu', gadenk as i do as en doi' maierl en sèll moment bar sechen en glaich mu', asou barts ens pariarn za sai' minder vèrr."

En to drau sai' ber vort en òlla de vria, de nu'na hòt ens gabòrt n'vour en sai' haus za giasn ens, benn as i pin a ker vèrr gaben, hòt i me keart za schaung sa u, zboa groasa zachen hom ganetzt de sai'na bònge.

Der hom gamiast gea' za vuas finz en Oachpèrg ont dòra pet an karett fin en Persn, no en be hòt s gahòt lait as hom ens ausgalòcht ont spottn, sei hom nèt verstònne vavai as der lònge s inger tol ont de ingern haiser za gea' en a vremms lònge, ober biar as der sai' runt òrm gaben, hom gamoa't za gea' za plaim pesser.

En Persn hom ber ganommen en zug ont sai' gònge finz en Innsbruk, i pin nou kloa' gaben ont gadenk nèt òlla de platz, i gadenk lai as de taitschn hom ens gamòcht bòlten zait en Hallein plaim vour as de hom ens pfiart en Boemia.

Der sai' nèt plim a bail za verstea' as ist nèt gaben òlls abia de hom ens verhoasn gahòt, de hom ens gem a haus as de hom en ganommen gahòt en de lait va dert, ober de hom s ens nèt galeick as en inger nu'm.

I boas nèt de òndern, ober i hom me nèt guat pfunt, en miar ist mer òlbe pfallt s mai' lònge, de lait as de hòt do galòt, s mai' haus, gor menn s ist kloa' ont òrm gaben.

Òll mol vour za gea' en pett hòt i tsechen s zicht va der mai' nu'na ont de zboa zachen as hom en ganetzt de bònge, i hòt sa nèt kinnt vergèssn.

A mol, en de 7 van merz van 1943, hòt i me entschloven gahòt vria, òlls en an moment hòt i gaheart de mai' nu'na as hòt me gariast: "Bòch au Franzale, schau an bell an schea'n mu' as hòt!", i pin augabòchen derschrocken, i hòt gatun an tònge aus en pett ont pin gònge as en bòlket.

I hòt tschau en himbl, s ist òlls ganeble gaben, ober òlls en an moment hòt s gaheartert ont hòt men kinnt sechen an schean mu', ont en mu' hòt i schea' tsechen de mai' nu'na as hòt me u'galòcht, de hòt gahòt a hòt as en hèrz ont pet de ònder hòt se me gagriast.

Ver a bail no en sèll mol pin i vria gaben, s hòt mer pariart as de nu'na ist kemmen gaben za vinnen me, i hòt nèt gabellt glam as ist lai an tra'm gaben.

Der sai' dert plim van 1942 finz en 1945.

Benn as krieg garift ist gaben, de taitschn sai' pflouchen ont biar hom aa gamiast vliachen lai pet de stròzn as der hom u'gahòt ont dert lònq gor de seng bea'ne dinger as der gahòt hom.

Der sai' òlla derschrocken gaben, der hom ens pfuntn as an be a'ne a haus, òrm abia de lais, nou mear as benn as der adur sai', a'ne za bissn bos as der hattn tschellt tea' ont abia tea' za kearn um, i aloa' pin vrea gaben, i hòn me òlbe vremm gaheart en sèll lònq ont de tschèckn sai' nia gaben de mai'na lait.

I kònn nèt song as de hom ens tschlècht gabelt, pet a toal hòn i gor giner gamòcht (fare amicizia), s sai' sei aa òrma lait gaben, as hom se pfunt a'ne haus vavai de taitschn hom s ganommen za gem s ens en ins.

Nou hait as de òlt pin, van sèll plòtz gadenk i lai a pankl bou as vil vòrt hòn i me tsezt pet en hèrz schbar za schaug en mu' ont òll vòrt hòt s mer pariart za sechen de mai' nu'na as griast me.

Der be za kearn um ist lònq gaben, der hom gor en hunger ont de kelt pa'n, i boas nèt viavl zait as der sai' plim.

Benn as der sai' bider do en inger lònq gaben, sai' ber nea'mer gaben né taitsch né balsch, de ingern haiser sai' larr ont hòlbes oar gamackn gaben.

S haus va der mai' nu'na ist aa lar gaben, van ir hòn i lai a kraiz va holz mear pfuntn pet drau tschrim en nu'm, s jor as de ist augòngen gaben ont benn as de storm ist: 07.03.1943.

S ist mer kemmen de hennenhaut benn as de tsechen hòn as de nu'na ist storm gaben en glaich to as i dert en Boemia hòn me gaheart riaven ont as de tsechen hòn sa drinn en mu' za lòchen me u.

S òrm baib, de hòt nèt gabelt lònq de doi' bèlt a'ne za griasn me.

Gadenk as vil vòrt boast bos as de lòst ober de boast nèt sèll as de vinnst, gadenk as hòt dinger as bèrt sai' mear as òlls s gèlt va der bèlt, vargèss nia de dai'na burzn ont menn de vinnst de en dai' lem vèrr van dai'na lait, gadenk as menn de trog sa en dai' hèrz sei sai' òlbe pet diar."

S kin ist semm plim as en maierl za lisnen en sai' nono pet en maul offet.

Vil jor sai' vir van sèll to, s kin ist kemmen an mònn ont der sèll mònn pin i, nou hait benn as de loa'de pin, kimm i do as en doi pankl, do bou as de gaheart hòn òlls sèll as dòra hòn i praucht en mai' lem, do hear i me nia aloa', der mai' nono ist do pet miar vavai i hòn en gahòltn en mai' hèrz.

*I hear nou de sai'na beirter ont òll vòrt as i do pin, vour za gea'
hoa'm, heiv i de ang, schau i en himbl ont pet a hont grias i en
mu'.*